

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 103 (1977)  
**Heft:** 11

## Sonstiges

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

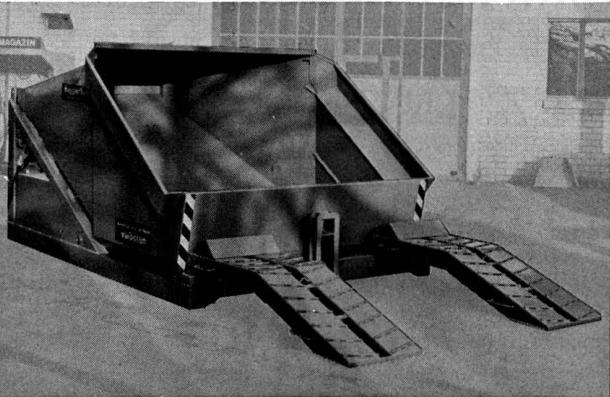
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Silo de transbordement Huggler



6 m<sup>3</sup> béton frais  
prêt à l'emploi

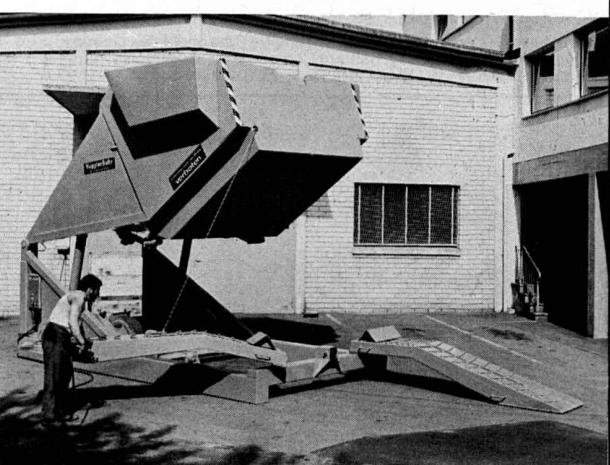
Fr. 16 000.—

8 m<sup>3</sup> béton frais  
prêt à l'emploi

Fr. 18 000.—

10 m<sup>3</sup> béton frais  
prêt à l'emploi

Fr. 26 000.—



- avec rampes spéciales pour véhicules à 3 axes, montées et démontées directement!
- avec cylindre hydrauliques chromés! ● avec pistons hydrauliques chromés! ● avec de sécurité de charges! ● modèle de série sans plus-value de prix!



## Huggler Forel

Fabrique de machines d'entreprises S.A.  
1606 Forel-Lavaux, Tél. 021/97 19 88

# BULLETIN TECHNIQUE DE LA SUISSE ROMANDE

## Rédaction

J.-P. Weibel, ingénieur, rédacteur en chef

W. Peter, ingénieur, rédacteur

Rédaction du « Bulletin technique », tirés à part, renseignements :

Avenue de Cour 27, CH - 1007 Lausanne

Tél. 021/26 46 21, int. 284 (mardi et jeudi, 14 h. à 16 h. 30)

**Conseil d'administration de la Société des éditions des associations techniques universitaires (SEATU)**

Président : R. Schlaginhaufen, ing.

Membres : J.-C. Badoux, ing., prof.; A. Cigliatti, ing.; A. Métraux, ing.; H. Michel, arch.; G. Ossola, ing.; A. Rivoire, arch.; A. Schönholzer, ing.; F. Schwarz, arch.; R. Steiger, ing.; F. Vermeille, ing.; U. Zürcher, ing.

## Abonnements

1 an . . . . .	Suisse Fr. 68.—	Etranger Fr. 75.—
Sociétaires . . . . .	» 62.—	» 68.—
Prix du numéro . . . . .	» 4.50	» 6.—

Chèques postaux : « Bulletin technique de la Suisse romande », N° 10 - 5775, Lausanne.

Adresser toutes communications concernant abonnement, vente au numéro, changement d'adresse, expédition, etc., à : Imprimerie La Concorde, case postale 330, 1010 Lausanne.

La reproduction même partielle du texte et des illustrations n'est autorisée qu'avec l'accord de la rédaction et l'indication de la source.

Les manuscrits ne seront rendus qu'après accord avec la rédaction.

## Sommaire de la publication en langue allemande de la SEATU

### « Schweizerische Bauzeitung »

Adresse : CH - 8021 Zurich, case postale 630

#### Numéro 18

Der Neubau der Toni-Molkerei in Zürich	
Von André E. Bosshard und Hermann Widmer, Zürich	259
Zur Aufgabe des Architekten. Von H. Widmer . . . . .	266
Haustechnische Installationen. Von O. Gubser, Zürich . . . . .	268
Elektrische Anlagen. Von L. Hege, Zürich . . . . .	269
Das Projektmanagement. Von H. Roose, Zürich . . . . .	269
Hauptprobleme der Baukonstruktion. Von D. J. Bänziger, Zürich . . . . .	272

#### Numéro 19

Kunststoffdichtungsbahnen — die neue Norm SIA 280. Von Bruno Wick, Widen . . . . .	279
Das « Shot-peening »-Verfahren. Grundlagen und Verwendung von Glasstrahlperlen. Von J. Horowitz, Zürich . . . . .	283
Phantasie erlaubt — aber nur auf dem Reissbrett. Von Dona Dejaco, Zürich . . . . .	293